

Objekttyp: **AssociationNews**

Zeitschrift: **Schweizer Ingenieur und Architekt**

Band (Jahr): **114 (1996)**

Heft 10

PDF erstellt am: **19.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

# Urabstimmung: Sicht der Vereinsleitung

## Revision von Artikel 6 der Vereinsstatuten

**Anlässlich der Delegiertenversammlung vom 17. November 1995 verabschiedeten die Delegierten der Sektionen, Fachgruppen und Fachgesellschaften mit einer Mehrheit von 117 zu 33 Stimmen die revidierte Fassung des Artikels 6 der Vereinsstatuten. Diese Revision ist notwendig. Der von der Delegiertenversammlung genehmigte Vorschlag ist die kleinstmögliche Konzession an das veränderte wirtschaftspolitische Umfeld. Er erlaubt die Beibehaltung wichtiger Berufsgrundlagen, bringt in der heutigen Praxis wenig Veränderungen und erlaubt dem Verein, sich auf die wichtigen Zukunftsaufgaben zu konzentrieren.**

### Warum soll Artikel 6 revidiert werden?

#### Die Strategie des SIA

Seit Jahren arbeitet der SIA daran, die Grundlagen für die Berufsausübung seiner Mitglieder zu verbessern und diese den sich schnell verändernden Anforderungen anzupassen. Das wirtschaftspolitische Leitbild, Arbeitsmittel wie Leistungsmodell 95, SMART und Qualitätsmanagement, aber auch Aus- und Weiterbildungsangebote wie FORM, sollen den Architekten und Ingenieuren helfen, sich im härteren und durch die allgegenwärtigen Liberalisierungsbestrebungen auf nationaler (Kartellgesetz, öffentliches Beschaffungswesen) und internationaler Ebene (Gatt) veränderten Markt zu behaupten. Den neuen Anforderungen und geänderten gesetzlichen Rahmenbedingungen kann kein Berufsstand und keine Branche sich entziehen. So erwartet die grosse Mehrheit der SIA-Mitglieder von ihrem Verein zu Recht, dass er sich für ihre Be-

lange einsetzt und sorgfältig abwägt, wie und wo die Interessen der Mitglieder am besten und wirksamsten wahrgenommen werden können.

Vor diesem Hintergrund haben Central-Comité und Delegiertenversammlung nach reiflicher Überlegung beschlossen, den Artikel 6 der SIA-Statuten, der die Pflichten der Mitglieder definiert, zu revidieren und die Verpflichtung auf die Einhaltung der Tarife zu streichen.

#### Ein umstrittener Artikel

Der alte Artikel 6 der Statuten verpflichtet die Mitglieder gegenüber dem SIA dazu, die Ordnungen - dazu gehören auch die LHO - einzuhalten. Die daraus abgeleitete Verpflichtung der SIA-Mitglieder auf Einhaltung der Honorarordnung hat schon in den achtziger Jahren Anlass zu Diskussionen gegeben. Kritik wurde intern hauptsächlich von Büroinhabern laut, die sich durch diese Verpflichtung im marktwirtschaftlichen Gebaren beeinträchtigt fühlten. Aber auch Auftraggeber und Publikum stiessen sich immer wieder an den in ihren Augen festgeschriebenen Tarifen, und wir Planer wurden deshalb oft gleichgestellt mit Berufsgruppen wie Ärzte, Zahnärzte und Anwälte, deren Tarifen sich der Bürger ausgeliefert fühlt, die jetzt aber durch die Kartellkommission untersucht werden.

#### Der SIA darf nicht als Preiskartell gelten

Das ausdrückliche Festhalten am alten Artikel 6 käme einer öffentlichen Manifestation gleich. Es darf jedoch in der Öffentlichkeit nicht der Eindruck entstehen, dass die Planer eine vom Verband geschützte Einkommensgarantie verteidigen oder fordern wollen. Eine solche Haltung entspricht kaum dem modernen Berufsbild eigenverantwortlicher Ingenieure und Architekten und steht im Gegensatz zur neuen wirtschaftlichen Gesetzgebung.

#### Art. 6 der SIA-Statuten - alte Version

«Die Mitglieder verpflichten sich, den Beruf gewissenhaft und pflichtgetreu auszuüben. Sie achten die Persönlichkeit und die beruflichen Rechte ihrer Kollegen, Vorgesetzten, Mitarbeiter und Unterstellten.

Sie verpflichten sich, die vom Verein aufgestellten Ordnungen einzuhalten. Sie verwenden die Normen, Richtlinien und Empfehlungen des Vereins bei der Berufsausübung und in der Abfassung von Gutachten und Fachurteilen.

Sie beachten bei der Arbeit von Gutachten und Fachurteilen die dafür aufgestellten Ordnungen und geben ihren Entscheid streng sachlich und ihrer Überzeugung gemäss ab, selbst da, wo ihr Vorteil darunter leiden sollte.

Sie wahren das Geschäftsgeheimnis ihres Auftrag- oder Arbeitgebers und nehmen ausser der ihnen aus Auftrag oder Arbeitsvertrag zukommenden Honorierung keine Provisionen oder sonstige Vergünstigungen von Dritten an.»

#### Art. 6 der SIA-Statuten - neue, von der DV genehmigte Formulierung

«Die Mitglieder verpflichten sich, den Beruf gewissenhaft und pflichtgetreu auszuüben. Sie achten die Persönlichkeit und die beruflichen Rechte ihrer Kollegen, Vorgesetzten, Mitarbeiter und Unterstellten.

Sie verpflichten sich, ~~die vom Verein aufgestellten Ordnungen einzuhalten, ihre berufliche und ethische Verantwortung gegenüber der Gesellschaft und der Umwelt wahrzunehmen und die vom Verein diesbezüglich aufgestellten Ordnungen, Normen, Richtlinien und Empfehlungen einzuhalten.~~ Sie verwenden die *technischen* Normen, Richtlinien und Empfehlungen des Vereins bei der Berufsausübung und in der Abfassung von Gutachten und Fachurteilen.

Sie beachten bei der Arbeit von Gutachten und Fachurteilen die dafür aufgestellten Ordnungen und geben ihren Entscheid streng sachlich und ihrer Überzeugung gemäss ab, selbst da, wo ihr Vorteil darunter leiden sollte.

Sie wahren das Geschäftsgeheimnis ihres Auftrag- oder Arbeitgebers und nehmen ausser der ihnen aus Auftrag oder Arbeitsvertrag zukommenden Honorierung keine Provisionen oder sonstige Vergünstigungen von Dritten an.»

\* Ergänzungen zum ursprünglichen Text sind *kursiv* markiert, Weglassungen sind ~~durchgestrichen~~.

#### Differenz zwischen Theorie und Praxis

Honorartarife lassen sich heute im Markt kaum durchsetzen. So waren es in jüngster Zeit sowohl Auftragnehmer wie Auftraggeber, die die Honorartarife des SIA nicht einhalten wollten.

#### Die Alternativen

Der nebenstehende Kasten zeigt zwei Möglichkeiten und ihre Auswirkungen. Aus der Sicht der Auftragnehmer wie auch der Auftraggeber ist die zweite Variante eindeutig vorteilhafter.

#### Die Antwort des SIA

Bei dieser Sachlage gilt es, Artikel 6 so zu revidieren, dass soviel wie möglich

#### Artikel 6 der Statuten - unverändert

##### Leistungs- und Honorarordnungen LHO

- Honorarteil fallen lassen
- Leistungsteil wird nicht berührt

##### Honorartarife

- vollständig fallen lassen

#### Artikel 6 der Statuten - revidiert

##### Leistungs- und Honorarordnungen LHO

- Honorarteil wird beibehalten
- Leistungsteil wird nicht berührt

##### Verhandlungsgrundlagen

- weiterhin publizieren, wobei die Grundprozeentsätze für den Kostentarif nicht mehr automatisch an die Lohn- und Baukostenindizes angebunden werden.

bleibt und so wenig wie nötig ändert. Im neuen Text entfällt deshalb die Verpflichtung der SIA-Mitglieder auf die *Einhaltung von Honorartarifen*. Die Leistungs- und Honorarordnungen bleiben aber als präzise Beschreibung von Leistungen, ergänzt durch Verhandlungsgrundlagen für die Honorierung, bestehen. Ausserdem ist der neue Text von Artikel 6 logischer aufgebaut: Er fasst die berufliche und ethische Verantwortung des Mitglieds und seine Verpflichtung auf die entsprechenden Ordnungen des Vereins neu zusammen.

### Erste Resultate

Das Vorgehen hat sich in der Zwischenzeit bereits als richtig erwiesen, denn die Kartellkommission hat die Formulierung des neuen Artikels 6 akzeptiert und darüber hinaus die Aufrechterhaltung der LHO als Leistungsbeschreibung und Honorarberechnungsgrundlage akzeptiert. Eine Ablehnung der Revision würde das ganze Instrument der LHO gefährden.

### Was bewirkt die Revision?

#### Funktion und Stellenwert von Artikel 6

Unsere Vereinsstatuten haben einen logischen Aufbau: Artikel 1 der Statuten enthält den *Vereinszweck*, Artikel 6 legt hingegen die *Pflichten der Mitglieder* fest. Somit ist die Anbindung der Mitglieder an die ethische und berufliche Verantwortung gegenüber Gesellschaft und Umwelt nur hier, im Artikel 6, der die Pflichten der Mitglieder festlegt, sinnvoll.

#### Was ändert sich durch den neuen Artikel 6?

Auf dem Papier wird die kartellrechtlich angreifbare Verpflichtung auf diejenigen Teile der Ordnungen, welche Honorarhinweise enthalten, ersetzt durch eine Verpflichtung auf eine berufliche und ethische Verantwortung des Mitglieds. In der Praxis ändert sich damit wenig. Wir haben die Erfahrung machen müssen, dass der Markt und nicht die Honorarempfehlungen des SIA die Preise bestimmt.

Der Artikel 6 der Statuten ist demnach seit längerer Zeit Gegenstand der Kritik durch die Kartellkommission. Diese Behörde interpretiert unsere Statuten so, dass der Artikel die SIA-Mitglieder verpflichte, Honorartarife des SIA einzuhalten und sie ausserdem mit vereinsrechtlichen Sanktionen bedroht.

Die Grundlagen zur Honorierung waren schon bisher nicht starr, sondern enthielten Faktoren für Schwierigkeitsgrade, Korrekturfaktoren und anderes mehr. Damit war für den Auftragnehmer ein Ver-

### Ein Ja zur Revision

#### Stellungnahme des Central-Comité zur Statutenrevision

#### Die Ziele des SIA im Rahmen der heutigen Wirtschaftsordnung

Es ist seit jeher die Aufgabe des SIA, seinen Mitgliedern die Mittel und Instrumente zu ihrer Berufsausübung zur Verfügung zu stellen. Der SIA erfüllt damit an der Stelle des Staates eine wichtige öffentliche Verpflichtung.

Im Rahmen der Europäisierung und der dadurch veränderten Marktordnungen ist es notwendig, einige unserer Instrumente den neuen Marktbedingungen anzupassen. Der SIA hat seine Absichten dazu in seinem «Wirtschaftspolitischen Leitbild 1995» deklariert.

Es ist das Ziel des SIA, mit der Neugestaltung seiner Instrumente den freien Berufen der Ingenieure und Architekten die Handlungsfreiheit in ihrer Tätigkeit zu erhalten. Den Mitgliedern und dem ganzen Berufsstand sollen dabei die notwendigen neuen Mittel wie das Leistungsmodell LM 95, die revidierte Wettbewerbsordnung, die informatisierten Normen und Arbeitsunterlagen und die intensivierete Weiterbildung zur Verfügung gestellt werden.

Auch die Revision von Art. 6 der Statuten entspricht dieser Strategie, indem damit die Substanz unserer Honorarordnung und unsere eigene Handlungsfreiheit erhalten bleiben und nicht dem Diktat der Kartellbehörden unterstellt werden.

#### Die Auswirkung der Revision von Art. 6

In Abänderung zu den bisherigen Statuten entlässt der SIA seine Mitglieder aus der Verpflichtung, in ihren Verträgen die Honorartarife nach LHO zu fordern. Damit ist jedoch kein Verbot dieser Honoraransätze verbunden. Die Tarife in den Leistungs- und Honorarordnungen werden deshalb neu als Verhandlungsgrund-

handlungsspielraum gegeben, ohne damit gleich gegen die Ständeregeln zu verstossen. Der SIA ermöglichte also immer schon eine marktkonforme Handhabung der Grundlagen zur Honorierung.

Die Revision des Artikels 6 korrigiert folglich nur den missverständlichen und praxisfremden Wortlaut des Artikels und passt ihn den effektiven Verhältnissen an.

#### Warum der Hinweis auf die technischen Normen?

Das SIA-Normenwerk kennt «technische Normen» und «organisatorische Normen». Technische Normen sagen aus, was wie gemacht wird, damit es sachlich und fachlich richtig ist (Regeln der Baukunde). Sie gelten auch, wenn sie nicht Bestandteil eines Vertrags sind. Organisatorische Normen (Verfahrensnormen) sagen aus, wer was macht. Sie gelten nur, wenn sie vertraglich vereinbart sind.

Soll der SIA nun seine Mitglieder mit den Statuten zwingen, jede einzelne Vertragsbestimmung, zum Beispiel die Zah-

lagen bezeichnet. Weil die Verpflichtung der SIA-Mitglieder auf feste Tarife entfällt, können unsere Honorarordnungen auch vor dem neuen Kartellgesetz Bestand haben. Andernfalls könnte dem SIA durch die zuständigen Bundesbehörden die weitere Herausgabe von Honorargrundlagen untersagt werden.

Es lag und liegt nie in der Möglichkeit des SIA, seinen Mitgliedern ein Honorar und ein entsprechendes Einkommen zu garantieren. Der SIA kann hingegen seine Mitglieder auf die Qualität ihrer Arbeit und auf ein Berufsethos verpflichten, was durch den neuen Art. 6 noch verstärkt geschieht.

#### Die Schlussfolgerung für die Urabstimmung

Die Ingenieure und Architekten, welche es als ihre Aufgabe betrachten, den zukünftigen Lebensraum unserer Gesellschaft zu gestalten, bedürfen auch der auf die Zukunft ausgerichteten Instrumente für ihre Arbeit.

In der Delegiertenversammlung vom 17. November 1995 wurde dem Antrag auf Statutenrevision mit 117 gegen 33 Stimmen zugestimmt. Das Central-Comité kann daher in voller Überzeugung den SIA-Mitgliedern empfehlen, ihr Stimmrecht möglichst zahlreich wahrzunehmen und der Statutenrevision mit einem Ja zuzustimmen.

Das Central-Comité Dr. *Hans-H. Gasser*, Bau.-Ing., Lungern (Präsident), *Kurt Aellen*, Arch., Bern (Vizepräsident), Dr. *Roland Walther*, El.-Ing., Zürich (Vizepräsident), *Dominique Langer*, Bau.-Ing., Neuchâtel (Quästor), Dr. *Giuliano Anastasi*, Bau.-Ing., Locarno, *Beatrice Bayer*, Arch., Basel, Prof. *Benedikt Huber*, Arch., Zürich, *Christof Hugentobler*, Forst.-Ing., Grüt, *Fritz Kühni*, Bau.-Ing., Zürich, *Claudine Lorenz*, Arch., Sion, Dr. *Gabriel Minder*, Masch.-Ing., Genève, *Philippe Viridis*, El.-Ing., Fribourg, *Peter Wiedemann*, Bau.-Ing., Zollikon.

lungsvorschriften der Norm SIA 118, oder alle Ausmassvorschriften der Hochbaunormen in jeden Vertrag einzuführen? Sicher nicht! Jedes Mitglied hat seine Vertragsfreiheit und kann die organisatorischen Normen berufsgerecht verwenden. Richtig ist, dass die Mitglieder die technischen Normen (wie zum Beispiel die Tragwerksnormen mit ihren für die Gesellschaft wichtigen Sicherheitsvorschriften) verwenden. Dies ist im neuen Artikel 6 richtig festgehalten.

#### Fragen und Antworten

In der Diskussion um Artikel 6 tauchen immer wieder gewisse Fragen auf, die hier beantwortet werden sollen.

- *Warum begegnet der SIA den Drohungen der Kartellkommission nicht mit einer umfassenden Revisionspolitik?*

Genau dies wurde mit der vorliegenden Revision eingeleitet! Der neue Artikel 6 ist eine Anpassung an die neuen Gegebenheiten.

- *Kommen wirklich tiefgreifende Änderungen im Normenwerk und bei den Honorarordnungen 102, 103 und 108 auf uns zu?*

Nein. Durch die Revisionen im Artikel 6 besteht die beste Gewähr, dass wir weder tiefgreifende Änderungen an den LHO noch an den Normen und Reglementen vornehmen müssen.

- *Werden künftig SIA-Mitglieder nur noch auf technische Normen anstatt auf ethische Werte verpflichtet?*

SIA-Mitglieder werden weiterhin unverändert auf die berufliche Ethik und das kollegiale Verhalten verpflichtet. Im neuen Text wird dies sogar explizit verlangt. Es wird allgemein anerkannt, dass gerade die sogenannten «Technischen Normen» hohe Verpflichtungen einschliessen (Regeln der Baukunde). Die LHO (besonders Artikel 1.4, 1.6 u. a.), die Ordnungen über den Wettbewerb sowie gesellschafts- und umweltrelevante Normen (Baustoffökologie,

Energie usw.) sind für SIA-Mitglieder nach wie vor verbindlich.

Das Wort «diesbezüglich» im neuen Artikel 6 schliesst lediglich die Verpflichtung auf kommerzielle Aspekte aus.

- *Wie verhandelt der SIA mit Kartellkommission und Preisüberwacher?*

Der SIA kann sich nicht über Anordnungen von Behörden des Bundes hinwegsetzen. Wie das Beispiel anderer - einflussreicherer - Verbände zeigt, ist eine Verweigerung aussichtslos. Es sind ja nicht nur die Planerberufe und der SIA, welche im Zeichen der Liberalisierung unter Beschuss geraten sind. Jeder Berufsstand und jede Standesorganisation, ganz gleich aus welchem Sektor (Banken, Ärzte, Zahnärzte), wird von Kartellkommission und Preisüberwacher kontrolliert. Eine glatte Weigerung würde zu rechtlichen Folgen führen, die uns nur schaden würden. Das einzig erfolversprechende Vorgehen ist deshalb das Gespräch mit diesen Behör-

den; dies setzt allerdings die Bereitschaft voraus, beweglich zu sein.

- *Was hat der Preisüberwacher mit Artikel 6 zu tun?*

Bei den Verhandlungen mit dem Preisüberwacher ging es nur um den Automatismus bei der Anpassung der jährlich publizierten Werte der Berechnungsgrundlagen der LHO.

## Fazit

Die Revision von Artikel 6 ist ein notwendiger Schritt für die Entwicklung des SIA. Dies drückt sich auch im deutlichen Ja der Delegiertenversammlung zum Revisionsvorschlag aus.

Damit der SIA die Interessen seiner Mitglieder in diesen für uns schwierigen Zeiten weiterhin wirkungsvoll vertreten kann, empfiehlt das CC den SIA-Mitgliedern ein Ja zur Revision von Artikel 6.

# Aktionsgruppe SIA: Warum wir nein sagen müssen!

**Ingenieure und Architekten, Selbständige und Angestellte:  
Dies betrifft uns alle!**

Die an der Delegiertenversammlung in Olten im November 1995 angenommene Neufassung von Artikel 6 (siehe Seite 21) ist bei weitem nicht so bedeutungslos, wie es auf den ersten Blick scheint:

- das Ersetzen in der Neufassung von «aufgestellten Ordnungen einzuhalten» durch «Verantwortung ... wahrzunehmen» befreit die SIA-Mitglieder von der Einhaltung der Leistungs- und Honorarordnungen 102, 103, 104, 108 und 110. Der Leistungswettbewerb wird zum Honorarwettbewerb degradiert. Fortan sind Ingenieure und Architekten, die keine Provisionen oder Vergünstigungen von Dritten annehmen, absolut wehrlos gegenüber (SIA!-)Konkurrenten, die Dumping betreiben!
- das Wort «diesbezüglich» beschränkt die Verbindlichkeit einzig auf Allgemeinheiten wie «Gesellschaft und Umwelt» usw., für welche weder SIA-Ordnungen, noch SIA-Normen bestehen.
- der geänderte Artikel «liberalisiert» nicht nur die Leistungs- und Honorarordnungen, sondern auch alle

«nicht technischen» Grundlagen, wie die Standesordnung (151), die Wettbewerbe (152, 153), die Werbung (154), die allgemeinen Bedingungen für Bauarbeiten (118) usw. Kann der Begriff Berufsethik noch mit dem SIA vereinbart werden, der seine Mitglieder dazu verpflichtet will, jetzt nur noch die «technischen Normen, Richtlinien und Empfehlungen des Vereins» anzuwenden?

Übrigens sind die ethischen Aspekte («... Verantwortung gegenüber der Gesellschaft ...») im Artikel 6 am falschen Platz, diese sind nämlich schon im Artikel 1 der Statuten enthalten.

Und wenn die Neufassung des Artikels 6 nur ein Alibi wäre?

## Die Revision des Artikels 6 ...

### ... ist Teil einer gefährlichen Strategie

ausgelöst vom Central-Comité, das nach eigenem Zugeständnis versucht, «zu retten, was noch zu retten ist». Diese

defensive Haltung führt zu zusammenhaltlosen Aktionen und entsprechend verheerenden Ergebnissen.

Beispiel: Ohne die Revision des Artikels 6 abzuwarten, beschliesst das Central-Comité schon vorgängig, die abschwächende Betitelung der Leistungs- und Honorarordnungen 102, 103, 104, 108, 110 präventiv einzuführen ... vergleichen Sie nachfolgende jährliche «Anpassungen»:

- 1994: «Tarif»
- 1995: «Grundlagen zur Honorierung»
- 1996: «Verhandlungsgrundlagen zur Honorierung ...»

Die Honorarrichtwerte haben also schon heute ihren verbindlichen Charakter verloren.

Wer weiss, was uns für 1997 noch bevorsteht?

### ... schwächt den SIA

weil die selbständigen Mitglieder jetzt Unternehmern gleichgestellt werden sollen, mit dem Zwang, sich fortan der unbeschränkten Preiskonkurrenz auszusetzen.

«Das Billigstangebot bekommt den Auftrag!» wird schwerwiegende Folgen haben:

- Spaltung der SIA-Mitglieder wegen Honorar-Tiefschlägen
- unvermeidbarer Qualitätsverlust aller SIA-Leistungen
- Schwinden der Entgeltung der SIA-Mitglieder, sowohl für Selbständige als auch für Angestellte
- Entwertung des Qualitätslabels «SIA»; bis heute Hauptargument des Vereins

- Aufweichung des SIA durch die dem marktbedingten Rabatt-Reigen unterliegenden, geschwächten Mitglieder

### ... beschneidet den SIA

durch die Preisgabe der wesentlichsten Anliegen, die bis heute mit standeswürdiger Ethik die Regeln zur Ausübung unserer Berufe bewahren und förderten.

### ... schaltet den SIA aus

weil sie dazu führt, einzig die technischen Normen, Ordnungen und Richtlinien anzuwenden, wobei gerade auf diesem Gebiet der SIA jetzt dabei ist, seine eigenen Regeln zugunsten europäischer Normen aufzugeben.

### ... hat keine internationale Rechtfertigung!

Bei der Ratifikation der Gattabkommen in Marrakesch wurden bewusst die Handelsabkommen zu Waren (Gatt) von denjenigen zu Dienstleistungen (GatServices) getrennt, speziell in bezug auf die Termine für deren Anwendung. Im Rahmen von GATS ist vorläufig überhaupt kein Zeitplan festgelegt, und schon gar nicht für Verhandlungen von Honorarrichtwerten.

Für die Zukunft der Ingenieure SIA und Architekten SIA stimmen wir

### Nein zur Revision von Artikel 6

Die Revision des Artikels 6 der Statuten darf so, wie sie von der Delegiertenversammlung in Olten gutgeheissen wurde, nicht angenommen werden.

Wir müssen dieser Politik ein Ende machen, die «von Fall zu Fall» reagiert unter dem Druck von «äusseren» Drohungen (Beispiel Kartellkommission). Wir müssen das Räderwerk stoppen, welches das Central-Comité dazuführt, trotz Revision des Artikels 6, weitere tiefgreifende, unkohärente Änderungen als unumgänglich anzukündigen.

Mit der Zurückweisung des Artikels 6 erhalten wir uns den nötigen Spielraum für den Aufbau einer umfassenden Vereinspolitik, basierend auf der Achtung der Grundwerte und deren möglichen Weiterentwicklung im Einklang mit unserer Berufsethik.

Eine Abschwächung der Leistungsqualität würde zur Verarmung des SIA und zur «Verslumung» unserer Berufe führen.

### Mit dem Nein zum Artikel 6:

- erhalten wir unsere gegenseitige Achtung und damit die Qualität des SIA.
- stellen wir den Zusammenhalt zwi-

schen den Mitgliedern, den Delegierten und dem Central-Comité wieder her, der langfristig für das Überleben des Vereins unumgänglich ist.

- ermutigen wir das Central-Comité eine umfassende Strategie für ein berufsbezogenes kohärentes Vorgehen des SIA aufzubauen.
- verlangen wir eine Neubetrachtung des aktuellen Normen- und Ordnungswerkes, im Sinne einer «Berufspolitik», die über das blosses wirtschaftspolitische Leitbild hinausgeht und die uns erlaubt, mit unseren Geschäftspartnern (und der Kartellkommission) auf angemessenen Grundlagen zu verhandeln.
- unterstützen wir jede Aktion mit Nutzen für alle unsere Berufe: sowohl für Selbständigerwerbende als auch im Angestelltenverhältnis wirkende Architekten, Bauingenieure, Elektroingenieure, Maschineningenieure, Vermessungsingenieure, Forstingenieure, Geometer, Agronomen, Chemiker, Physiker, Geologen.

Im Namen der Aktionsgruppe SIA: *J. Blumer, J.-P. Branschi, J.-P. Chabbey, G. Collomb, M. Dembowska, R. Diener, I. Frei, A. Galfetti, M.-H. Hausammann, F. Kontoyanni, J. Kyburz, R. Luscher, G. Monay, D. Papadaniel, P.-H. Schmutz, L. Snozzi, A. Spitsas, J.-M. Yokoyama ...*

Entsprechend dem Artikel 32 der Statuten, hat die Aktionsgruppe aufgerufen, die Entscheidung von Olten zur Urabstimmung vorzulegen. 300 Unterschriften waren nötig:

### 1300 Mitglieder haben die Urabstimmung verlangt

Ch. J. A Wengen arch. TG, P.Ch. Aasheim Ing.civil VD, R. Abbet arch. VD, P. Ackermann arch. FR, M. Acovic ing.civil NE, A. Aczel arch. ZH, G. Aerni arch. ZH, K. Aerni bauing. ZH, E. Aeschbach arch AG, K.-P. Aeschlimann arch. ZH, H. Affolter arch. TG, J. Affolter arch. TG, J. Alberti ing.civil VD, P. Alberti ing.civil VD, M. Alioth arch. BS, P. Allemand ing.civil JU, W. Amman arch. ZH, S. Anatra géol/sc.nat. FR, E.-E. Anderegg arch. BE, D.A. arch. BS, J. Angehm ing.civil VD, J. Angst arch. ZH, B. Ansermot g.rural/géom. VD, C. Antognini arch. VD, R. Antoniol arch. TG, R. jr Antoniol arch. TG, P. de Aragao ing.civil VD, M. Arnaboldi Arch. TI, T. Arndt arch. ZH, Th. Aschwanden arch. ZH, A.-H. Assf-Vaziri ing.civil VD, D. Atanackovic arch. ZH, J. Atanackovic arch. ZH, B. Attinger arch. VS, St. Baader arch. BS, Ch. Babel ing.civil GE, H.B. Bachler ing. ZH, F.M. Bachmann bauing. ZH, H. Bachofner arch. ZH, B. Badertscher ing.civil JU, W. Badertscher ing.civil JU, J.-L. Badoux arch. VD, Th. Bacchtold arch. VD, A. Bär arch. ZH, P. Barfüss masch.ing. ZH, B. Baeriswyl ing.civil FR, J.-L. Baeriswyl ing.él. FR, N. Baghdadi arch. VD, Bakker + Blanc arch. BE, F. Baldy-Moulinier arch. VD, C.R. Balestra arch. TI, P.A. Balla arch. ZH, Ch. Balma arch. VS, R. Bamert arch. SG, H.B. Barbe bauing. ZH, M. Bardelli arch. TI, D. Baroni ing.civil GE, A. Baud-Bovy arch. GE, M. Baud-Bovy arch. GE, F. Bauder ing. VD, A. Baumann bauing. ZH, D. Baumann arch. ZH, R. Baumann arch. NE, O. Baumberger arch. GE, P. Baumer bauing. ZH, K. Baumgartner arch. ZH, H.-P. Baur arch. BS, V. Bearth arch. GR, J.-P. Béboux arch. VD, E. Bechtstein arch. BE, M. Becsek-Jankovich arch. ZH, L. Bellinelli arch. TI, G. Bellmann arch. VD, St. Bellwalder arch. VS, C. Bender arch. VD, F. Benini ing.civil VD, P. Benoit arch. BE, A. Benz arch. SG, J.L. Benz arch. SG, P. Bergier ing.civil VD,

G. Bernasconi arch. GE, E. Bernegger arch. TI, E.A. Bernet arch. ZH, J.-F. Bernet ing.civil FR, P.D. Bernoulli arch. ZH, D. Bersier arch. VD, Cl. Bersin Villibald arch. ZH, J.-P. Berthoz ing.civil VS, D. Bertin arch. ZH, M.-C. Bétrix arch. ZH, J. Bettemans arch. VD, Ph.-Ch. Beuchat arch. GE, M. Bevilacqua arch. VD, P. Bezos arch. GE, H. Bieri arch. ZH, Ph. Billaud arch. GE, P. Billetter bauing. ZH, B. Biner g.rural/géom. VD, H. Binz arch. FR, B.E. Birlcher bauing. ZH, W. Birchmeier ing.civil VD, A. Biro arch. ZH, N.G. Bischofberger bauing. ZH, N. Bischoff bauing. ZH, O. Bitterli arch. ZH, J.-M. Blanc ing.él. FR, J.-Ph. Blanc ing.civil VD, Ch. Blaser arch. ZH, W. Blaser arch. BS, W. Blaser arch. ZH, D.A. Blondel ing.civil GE, R. Blum arch. ZH, Ch. Blumer arch. SG, J. Blumer arch. BE, P.-A. Bochatay arch. VD, J.-J. Bodmer ing.méc. VD, P. Boecklin arch. GE, D. Bormann arch. ZH, E. Boesch-Hutter arch. ZH, F. Boldini arch. TI, U. Walter Bolhalder bauing. ZH, M. Bolt arch. TG, A. Bongard ing.civil VD, P. Bonjour g.rural/géom. VD, G. Bonnard arch. VD, L. Bonvin arch. VS, R. Bonvin arch. VS, J.-P. Borgeaud arch. VD, Ed. Borloz ing.civil GE, J.-Ch. de Bortoli arch. GE, M. Bory-Barschall arch. VD, F. Boschetti arch. VD, P. Boschetti arch. VD, P. Boskovitz ing.civil VD, J. Boss ing.civil VD, M. Botta arch. TI, I. Boudkov arch. VD, B. Boujol arch. VD, Cl. Bourquin arch. ZH, St. Bourquin arch. ZH, J.-M. Bovey arch. FR, J. Bovey ing.civil NE, J.-R. Bovier g.rural/géom. GE, L. Bräker arch. VD, F. Brändli bauing. ZH, J. Brandenberger masch.ing. ZH, J. Branschi arch. ZH, H. Brasey ing.civil FR, W. Brauchli bauing. ZH, A. Braun arch. ZH, G. Bregnard ing.civil JU, B. Brehm arch. ZH, H. Breitmaier ing.civil VD, R. Briccola arch. TI, M. Briner arch. TI, H. Briner bauing. ZH, P. Broggi arch. ZH, R. Brosi arch. GE, J. Bruderer ing.civil FR, H.A. Brüttsch arch. ZH, F. Brugger arch. VD, A. Bruni kultur/verm. GR, R. Brüniger ing. ZH, A. Brunner and.fachr. ZH, Ch. Brunner géol/sc.nat. VD, G. Brunner g.rural/géom. JU, H. Brunner arch. ZH, R. Bryner arch. ZH, P. Buchser ing.civil VD, M.-J. Büchi bauing. ZH, A.U. Büchler arch. ZH, M. Büchler arch. TI, G. Büchner éling. WA, F. Büeler bauing. WI, J. Bugna arch. GE, B. Bühler arch. GE, A. Bühler arch. WA, J. Bühler arch. ZH, N. Bühler ing.civil VD, W. Bünzli arch. ZH, M. Buletto arch. TI, U. Burkard arch. BA, M. Burkhard arch. ZH, M.N. Burckhart arch. BS, H. Burkhardt bauing. WA, Th. Burnand g.rural/géom. VD, A. Burnier arch. GE, F. Burri ing.civil VS, D. Buschor bauing. BE, B. Buser arch. BS, M.S. Buser éling. ZH, Ph. Buxel arch. VD, H.-P. By-säth arch. BE, J. Caffisch kultur.verm. ZH, M. Calame arch. VD, O. Calame arch. GE, C. Calatayud ing.méc. VD, L. Caldelari arch. TI, J.-A. Callet-Molin ing.civil VS, Y. Callet-Molin arch. VD, B. Calonder masch.ing. ZH, S. Calori arch. TI, L. Camen ing.civil GE, R. P. Cantieni bauing. ZH, R. Capua ing.él. VD, L. Cardinaux ing.civil VD, L. Carletti masch.ing. ZH, A. Carlier arch. GE, T. Carloni arch. TI, L. Cart arch. TI, E. Caruso arch. ZH, Ed. Catella arch. VD, D. Cattaneo arch. TI, F. Cattaneo arch. TI, M. Cattaneo arch. TI, S. Cattaneo arch. TI, A. Cattaneo-Kistler arch. TI, A. Cauderay arch. VD, M. Ceccaroli arch. VD, P. Ceresa arch. TI, S. Ceresa ing.civil TI, P. Cerliani arch. ZH, J.-P. Chabbey arch. VS, M. Challandes ing.civil NE, J.-M. Chappallaz ing.méc. VD, G. Charotton ing.civil VD, J. Charrez arch. GE, C. de Charrière ing.civil VD, O. Charrière arch. FR, J. Chatelain arch. JU, J. Chauvy ing.méc. VD, E. Chavannes arch. JU, L. Chenu arch. GE, G. Chevalier ing.civil VD, J.-Cl. Chevillat arch. JU, J. Chimchila Chevili arch. TI, J. Choisy arch. GE, R. Christ arch. ZH, N. Christe arch. VD, W. E. Christen arch. ZH, P.-A. Chu arch. GE, B. Clausen arch. ZH, P. Cléménçon arch. BE, B. Clément ing.civil FR, N. Clément ing.civil FR, G.-E. Collomb arch. VD, H. Collomb arch. VD, M.-H. Collomb arch. VD, H. Cometti arch. WA, J.-M. Comte arch. GE, B.-E. Coppey arch. VS, J.-B. Coqoz arch. FR, A. Corbella arch. VD, M. Cosandey ing.civil VD, J.-P. Cottier arch. GE, R. Cottier ing.civil VD, G. de Coulon chim/phys. VD, R. Courdesse g.rural/géom. VD, F. Cramer arch. ZH, G. Crespo arch. ZH, P. Crettaz géol/natw. ZH, F. Crivelli arch. TI, D. Crottaz ing.civil VD, T.L. Csonka bauing. ZH, N. Cuccio arch. VD, G. Cuccodoro arch. GE, U. Cueni arch. ZH, R. Currat arch. FR, G. C. Dalla Vedova bauing. ZH, J.-P. Darbellay arch. VS, Ph. De Almeida arch. VD, St. De Angelis arch. TI, P. De Benoit arch. VD, N. De Biasio arch. ZH, H. De Giovanni arch. VD, A. De Goumoens ing. VD, H. De Hahn arch. VD, R. De Kalbermatten arch. GE, P. De Meuron arch. BS, B. De Montmollin arch. BE, E. De Reynier arch. VD, H. De Rham arch. VD, A. De Saussure arch. GE, F. De Wolff arch. VS, P. Debrot arch. NE, A. Decoppet arch. VD, H. Degelo arch. BA, N. Delachaux arch. VD, R. Delacoste ing.civil VS, A. Delauney arch. VS, P. Delay arch. VD, B. Delefortrie arch. NE, J.-R. Delessert arch. VD, M. Dell'Ava arch. ZH, G. Della Valle géol/sc.nat. VD, J.-P. Delenbach arch. GE, M. Dembowska arch. VD, D. Démétrides arch. VD, P. Demierre arch. VD, J.-B. Demont ing.civil FR, A. Denoréaz arch. VD, A. Deplazes arch. GR, D. Dériaz arch. VD, Ch. Dermotzel arch. TI, J.-P. Desarzens arch. VD, F.-X. Desarzens arch. VD, H. Detrey ing.civil VD, P. Devanthéry arch. GE, G. Devaud ing.civil GE, R. Devaud ing.civil FR, A.M. Diemand arch. ZH, H. Diener bauing. ZH, R. Diener arch. BS, K. Dietrich bauing. ZH, U. Dietrich bauing. BE, E. Dijkhuizen arch. GE, P. Dillier arch. ZH, A. Dindo arch. ZH, P. Disch arch. TI, D. Divorne arch. VD, A. Dolci arch. VD, F. Dolci arch. VD, G. Dolder masch.ing. ZH, P. Donner arch. NE, E. Doswald arch. ZH, P.-A. Doussé ing.civil FR, J.-P. Dresco arch. VD, Ph. Dreyer ing.civil FR, J.-P. Droz ing.civil VD, P. Droz ing.civil GE, Ch. Dubois-Ferrière arch. GE, G. Dubouchet arch. GE, Ch. Dubuis ing.civil VS, Cl. Ducommun ing.él. NE, M. Ducommun arch. SO, P.-A. Dufour, J. Dumas arch. VD, P.-A. Dumusque ing.civil GE, G. Dupasquier arch. GE, A. Du-

Pasquier géol./sc.nat. VD, S. Durante arch. GE, N.P. Durisch arch. TI, R. Durier ing.civil JU, Th. Durisch arch. ZH, Ch. Dutoit ing.méc. VD, J.-M. Duvoisin ing.civil VD, M. Eggenberger bau-ing. ZH, H. Eggstein arch. WA, U. Egli arch. VD, W. Egli arch. ZH, A. Eglin arch. BS, H. Ehrbar bau-ing. ZH, M. Ehrensperger arch. GE, P. Ehrensperger arch. BE, M. Ehrler bau-ing. ZH, P. Eichenberger bau-ing. ZH, Ch. Eichler arch. VD, A. Eichhorn arch. ZH, H. Eisterer arch. ZH, R. Eleganti arch. ZH, B. Elsener ing. ZH, M. Engeler arch. SG, R. Epars ing.civil GE, W. Epli bau-ing. ZH, H. Eppler arch. BA, R. Eppler arch. AG, R. Erard ing.civil JU, B. Erbeica arch. GE, G. Erdt arch. ZH, P. Erne informatik./komm.ing. ZH, M. Emy arch. BS, M. Eschmann arch. JU, P. Eschmann arch. JU, N. Eskandari arch. VD, Th. Estoppey arch. GE, G. Etienne ing.civil VD, K. Fahmy ing.méc. VD, K. Fahrlander arch. ZH, F. Falahi ing.civil VD, J. Farago arch. GE, G. Favre arch. VS, L. Favre ing. Forest. NE, R. Favre bau-ing. ZH, O. Fazan-Magi arch. VD, H.B. Fehlmann bau-ing. BA, Ch. Feiss arch. GE, J. Felber arch. VD, W. Felber arch. AG, J.-B. Ferrari arch. VD, P. Ferrari arch. TI, G. Ferrini arch. TI, A. Fickert arch. ZH, M.J. Fidler bau-ing. A. P. Fierz arch. BS, B. Fisch ing.civil GE, A.-M. Fischer arch. ZH, X. Fischer arch. VD, U. Fischli éling./ZH, K. Fleig arch. ZH, F. Fleury ing.civil VD, A. Folletti ing.civil TI, L.-L. Folomietow arch. GE, P. Foretay arch. VD, A. Formallaz arch. ZH, F. Fortuna arch. GE, H. Fortuna arch. GE, F. Fossati arch. GE, J.-P. Fragnière arch. VD, J. Francesco arch. GE, N. Franciosi arch. VS, Ch. Franz arch. ZH, F. Franzetti arch. VS, S. Franchina ing.civil TI, I. Frei arch. TG/VD, K. Frei arch. ZH, R. Frei arch. GE, W. Frei arch. BE, G. de Freudenreich arch. GE, Th. Frick kultur/verm. ZH, E. Frische arch. VD, Ch. Froehlich arch. ZH, F. Frohenbenz arch. ZH, R. Froidevaux arch. VD, L. Fromer arch. WI, A. Früh bau-ing. ZH, P. Früh ing.civil TI, J. Frund g.rural/géom. VD, R. Fuchs arch. WA, L. Fuchs-Loti arch. ZH, F. Fueg arch. ZH, K. Furler kultur/verm. ZH, A. Furrer arch. BE, H. Furrer bau-ing. BA, R. Gabreil arch. VD, B. Gachet arch. VD, H. Gahlmann and.fach. ZH, A. Galfetti arch. TI, G. Galfetti arch. TI, M. Galfetti arch. TI, D. Galimbert arch. TI, O. Galletti arch. VS, P. Gamboni arch. FR, D. Gampert arch. GE, S. Gantenbein arch. ZH, R. Garabédian arch. GE, G. Garanis arch. VD, A. Gardel ing.civil VD, J. Gasser arch. LU, J. Gasser ing.civil VS, B. Gassner arch. BE, Ph. Gavin arch. GE, R. Gay arch. BE, J. Gebert arch. BE, H. Gehring bau-ing. ZH, P. Geiger arch. ZH, J.-J. Gerber arch. GE, G. Geronzi arch. TI, G. Gerster arch. BS, E. Giani ing.civil TI, K. Giger bau-ing. ZH, A. Gigon arch. ZH, J. Gini arch. GE, J.-J. Gini arch. GE, J.G. Girola arch. VS, A. Girardet arch. VS, D. Girardet arch. GE, W. W. Girr masch.ing. ZH, E. Gisel arch. ZH, M. Giudici ing.civil TI, D. Glardon ing.civil VD, O. Glaux arch. ZH, G.-A. Glauser arch. VD, Ph. Glayre ing.civil VD, P. Gmür arch. ZH, S. Gmür arch. BS, A. Gobeli ing.civil GE, P. Goetschmann arch. ZH, F. Goetschmann arch. GE, N. Goffinet ing.civil JU, J.-Cl. Gogniat ing.civil VD, R. Gonthier arch. BE, G. Gottardi bau-ing. ZH, O. Götti arch. ZH, W. Gottschall arch. ZH, P. Götz arch. SH, G. Graemiger ing.él. GE, P. Graf masch.ing. ZH, P. Grand arch. VD, F. Grandjean ing.civil VD, M. Grandjean arch. GE, S.-M. Grandjean arch. BE, U. Grandjean arch. BE, Y. Gregoir arch. GE, A. Gregoire arch. GE, J.-L. Grobety arch. FR, M. Groh arch. TI, M. Groh chim./Phys. FR, Cl. Grosgrain arch. GE, M.-A. Grosjean arch. TG, R. Gross arch. ZH, J. Gross arch. VD, M. Gross arch. VD, Ch. Grossenbacher ing.civil NE, E. Grossenbacher ing.civil GE, J. Gryzaj arch. GE, T.K. Gugier arch. ZH, Ph. Guessaz arch. VD, J.A. Guex ing.civil VD, H. Gut bau-ing. ZH, R. Gutbau-ing. AG, Ed. Gutjahr and.fach. ZH, K. Gutknecht bau-ing. ZH, R. Guttmann arch. ZH, H. Guttscher arch. VD, E. Guyer arch. ZH, M. Guyer arch. ZH, R. Guyer arch. ZH, M. Gyger bau-ing. ZH, B. Gysin arch. ZH, J. Haas arch. ZH, K. Haas bau-ing. ZH, P. Haas arch. TG, H. Hack informat.ing./komm.ing. ZH, W. Haberli bau-ing. ZH, R. Häfelfinger arch. BS, G.-J. Haefeli arch. NE, U. Hafeli bau-ing. ZH, H.R. Haegi ing.agr. ZH, Th. Haensli arch. ZH, P. Haessig arch. ZH, R. Haessig arch. ZH, N. Hajnos arch. ZH, M. Halder bau-ing. ZH, Ch. Haller g.rural/géom. GE, F. Haller arch. ZH, M. Halter arch. ZH, D. Harran agent-gén. GE, F. Harms arch. ZH, M. Hartmann éling. ZH, A. Hasler éling. ZH, Th. Hasler arch. TG, M.H. Haussmann arch. BE, Y. Haussmann-Schmid arch. BE, B. Hausenbaur arch. ZH, K.H. Hauser bau-ing. ZH, G. Hayoz arch. FR, Gunilla Hedman arch. VD, R. Hegnauer arch. ZH, A. Hegner bau-ing. ZH, W. Heierli bau-ing. ZH, M. Heim arch. ZH, S.Ch. Helfer arch. ZH, A. Heller bau-ing. TG, C. Henchoz arch. VD, S. Herbelin g.rural/géom. NE, N. Herkommer arch. VD, F. Herrera ing.civil GE, W. Hersche and.fach. WI, R. Herstenberg arch. BE, H. Hertig arch. ZH, W. Hess arch. ZH, S. Hesse arch. ZH, K.E. Hildbrand géol./natw. ZH, P. Hiltbold arch. GE, R.-L. Hitz arch. VD, A. Hof g.rural/géom. VD, H. Hofacker bau-ing. ZH, R. Hofer arch. GE, P. Hofmann arch. ZH, H. Holler arch. VS, M. Hon arch. NE, M. Hool bau-ing. WA, A. Hopf arch. GE, J.-L. Horsberger g.rural/géom. VD, K. Hossli bau-ing. ZH, H. Hostettler arch. BE, F. Hottinger ing.civil VD, B. Hotz arch. WA, S.M. Hubacher arch. ZH, A. Huber dipl.masch. ZH, A. Huber bau-ing. ZH, F. Huber arch. ZH, K. Huber arch. TG, L. R. Huber arch. ZH, M.P. Huber bau-ing. ZH, Ph.W. Huber

g.rural/géom. GE, U. Huber arch. ZH, K. Hürlimann arch. ZH, U. Hulliger bau-ing. ZH, A. Huonder bau-ing. ZH, T.K. Huynh arch. VD, J. Hyzik masch.ing. ZH, P. Ilg arch. ZH, A. Imhof arch. TG, P. Imoberdorf arch. BA, H. Ineichen arch. WA, Y. Ionides arch. GE, P. Mihail Ionescu ing.méc. VD, R. Iseli arch. ZH, G. Isenring arch. ZH, P. Issler arch. ZH, N. Iten arch. GE, F. Itschner bau-ing. ZH, G. Järmann ing.él. VD, A. Jan arch. VD, F. Janner ing.civil TI, G. Jauch arch. ZH, G. Jaunin arch. VD, Ph. Javet chim./phys. VD, F. Jenny arch. ZH, E.A. Jeuch arch. ZH, J.-P. Jobin ing.civil GE, R. Jomini g.rural/géom. VD, J.-A. Jossen géol./sc.nat. JU, F. Jucker arch. GE, E. Jungo bau-ing. ZH, C. Junker arch. ZH, B. Junod arch. VD, P.-A. Juvet arch. VD, J.-F. Kälin, ing.civil VD, D. Kaeser g.rural/géom. FR, F. Kanaan ing.civil VD, I. Kanski ing.civil VD, V. Karamata arch. GE, V. Karati arch. FR, H.-P. Kasper kultur/verm. ZH, H. Kast arch. ZH, W. Kaufmann bau-ing. ZH, W. Kehrl bau-ing. ZH, A. Keiser arch. ZH, M.-H. Kellenberger bau-ing. ZH, L. Keller chim./phys. VD, M. Keller arch. ZH, M. Keller kultur/verm. TG, P. Keller arch. ZH, P.-G. Keller ing.civil FR, R. Keller bau-ing. ZH, Th. Keller bau-ing. ZH, W. Keller bau-ing. TG, E. Kempf arch. VD, F.M. Kessler forst-ing. ZH, F. Kessler arch. BE, R. Kessler éling. ZH, R.B. Kirschke arch. ZH, S. Kistler Vogtar. ZH, P.-R. Klemm ing.civil GE, K. Knapike wicz arch. BE, Ch. Knecht ing.civil VD, E. Knecht kultur/verm. ZH, R. Knechtle arch. ZH, P. Knezevic arch. VD, J.F. Knobloch éling. ZH, H. Knöpfli arch. TG, J.F. Köbe arch. ZH, L. Kochnitzky arch. VD, R. Koehlin arch. GE, D. Köhler arch. ZH, M.-Ch. Kössler arch. GE, I. Kolecek arch. VD, E. Kontoyanni arch. VD, W. Kory arch. ZH, I. Kowalczyk ing.civil VD, M. Krähenbühl arch. TI, TH. Krähenmann éling. ZH, C. H. Kränzlin bau-ing. ZH, F. Krärenbühl arch. ZH, P. Krebs masch.ing. ZH, M. Kreil arch. VD, W. Robert Kreis arch. ZH, P. Kreck arch. VS, F. Krenz arch. VD, M. Kronauer bau-ing. ZH, P. Krüsi masch.ing. ZH, N. Ktenäs arch. TI, D. Kündig arch. ZH, H. Kündig arch. ZH, B. Kung arch. BS, C. Kuenzle arch. ZH, G. Künzler arch. ZH, N. Kuhn arch. ZH, P. Kummer bau-ing. ZH, Ch. Kunz arch. FR, B.M. Kunz forst-ing. ZH, H. Kunz arch. BS, W.H. Kunz arch. ZH, K. Küster arch. SG, W. Kuster arch. SG, J. Kyburz arch. VD, O. Lacour arch. GE, F. Lador arch. VD, R. Lagier arch. GE, M. Lambert arch. ZH, H.-R. Lampart arch. ZH, I. Lamunière arch. GE, F. Lançon arch. GE, E.M. Landis arch. ZH, K. Landolt arch. ZH, Ph. Langel arch. NE, P. Lanini arch. BE, D. Lanter arch. ZH, Je.-Cl. Latelatin arch. FR, R. Laverrière arch. GE, J.-P. Lavazzari arch. VD, H. Le Comte ing.civil VD, M. Lechner arch. ZH, Ch.-A. Ledermann ing.civil VD, H.-U. Lehmann arch. ZH, J.-M. Légeret arch. VD, J.-J. Lehmann rural/géom. VD, A.-J. Leman arch. GE, W. Leumann bau-ing. SG, Ch. Leuner arch. ZH, R. Mathias Leuppi arch. ZH, B. Leutenegger arch. GE, P.E. Leuthold éling. ZH, M. Leutwyler bau-ing. ZH, Ph. Leuzinger TG, H.G. Leuzinger arch. ZH, R.A. Leuzinger arch. TI, J.-P. Leurer arch. GE, F. Liaudat ing.él. FR, F. Lichtsteiner géol. ZH, Cl. Liebermann arch. VD, B. Liechi arch. ZH, Ch. Lietz arch. VD, R. Limburg arch. ZH, J.-P. Limongelli arch. GE, St. Link arch. VD, A. Linke arch. BSA BE, V. Lipp arch. VD, R. Locher arch. ZH, R. Locher géol./natw. BS, M.-Ch. Lörks arch. VD, G. Loewensberg arch. ZH, J.-J. Lombardi arch. VD, L. Lotti arch. GE, A. Louis arch. GE, R. Loup ing.él. NE, E. Lubics-Steinbrücher arch. ZH, R. Luder arch. GE, M. Lüscher arch. AG, P. Lüthi bau-ing. BE, M. Lugeon ing.civil VD, B. Luglinbühl arch. GE, B. Luscher arch. JU, R. Luscher arch. VD, H. Lutz éling. ZH, E. Lygdopoulos ing.civil GE, J.-D. Lyon arch. VD, M. Mäder arch. BE, St.A. Mäder arch. ZH, P. Märki kultur/verm. ZH, A. Magnin bau-ing. SG, J. Maillard arch. VD, Y. Mandia géol./sc.nat. FR, V. Mangeat arch. VD, M. Manoukian-Guillaume-Gentil arch. GE, U. Marbach arch. ZH, L. Marcos arch. VD, R. Maret ing.civil VS, Cl. Marteau arch. GE, T. Marti arch. ZH, E. Martin arch. GE, F. Martin arch. FR, G. Martini arch. TI, P.-A. Masserey arch. VS, H. Masson arch. ZH, F. Massy ing.civil VD, B. Mathey ing.hydrogéol. NE, U. von Matt bau-ing. ZH, Cl. Anne-Marie Matter arch. VD, J. Matter bau-ing. ZH, A. Matthey arch. VD, P.-A. Matthey ing.civil VD, H.O. Matthias arch. ZH, U. Maurer arch. ZH, J. Maurer arch. ZH, P. Maurer arch. ZH, F. Maurice arch. GE, L. Meye arch. NE, F. Meier arch. VD, H. Meier arch. VS, H. Meier bau-ing. ZH, P.J. Meier arch. ZH, W. Meier kultur/verm. ZH, R. Meige arch. GE, M. Meili arch. ZH, A. Meillard arch. VS, F. Meister arch. BE, F. Menta arch. GE, G.A.C. Mercier arch. VD, R. Merk bau-ing. ZH, R. Merki kultur/verm. BE, Th. Merle arch. JU, B. Mertenat ing.civil JU, E. Messerer arch. ZH, P. Messier bau-ing. ZH, P. Mestelan arch. VD, P.-A. Métrailler arch. VS, P. de Meuron arch. BS, M. Meuwly ing.civil VD, Ch.-A. Meyer arch. VS, F. A. Meyer arch. GE, H.-U. Meyer arch. BE, J.E.H. Meyer bau-ing. ZH, R. Meyer arch. BS, F. Meylan ing.civil VD, Ph. Meylan arch. GE, E. Meyrat ing.civil VD, A. Meystre arch. VD, P. Meystre ing.méc. VD, R.-A. Meystre arch. NE, A. Michaud arch. VS, A. Micotti ing.civil VD, V. Miereche autres br. GE, Th. Mikulas arch. VD, L. Milos arch. VD, G. Mina arch. TI, P. Minder arch. BE, P. Missbauer ing.civil VS, J. Moccellini ing.civil GE, M. Moeri arch. ZH, Cl. Mollet arch. VD, G. Monay ing.civil VD, D. Mondada arch. VD, F. Monigatti ing.civil FR, M. Monnard ing.civil FR,

J.-F. Monnerat arch. FR, R.-Ed. Monnier arch. NE, Cl. Monod ing.civil VD, H. Monod ing.civil VD, J. Monod ing.civil VD, L. Montanarini arch. ZH, J.-R. Montandon ing.civil VD, A. Montani ing.civil VS, S. Montani ing.civil VS, D. Montavon arch. VD, G. de Montmollin chim./phys. NE, St. de Montmollin arch. BE, St. Moor arch. TI, B. Moradpour arch. GE, Cl. Morandi arch. TI, B. Moreillon ing. forest. VD, Cl. Morel arch. GE, N. Morgenthaler arch. GE, M. Morger arch. BS, L. Moser arch. ZH, A. Mosimann arch. ZH, R. Mosimann arch. VD, M. Mozer arch. GE, P. Mühlemann bau-ing. ZH, R. Mühletaler arch. BE, A.H. Müller arch. ZH, A. Müller arch. ZH, A. Elmar Müller arch. ZH, E. Müller arch. ZH, H. Müller arch. ZH, H. Müller ing.civil GE, M. Müller ing.civil VD, H.-Ch. Müller arch. BE, H.-R. Müller arch. ZH, J.-P. Müller arch. BE, K. Müller arch. ZH, K. Müller arch. ZH, S. Müller arch. ZH, R. Müller bau-ing. ZH, U. Müller kultur/verm. ZH, A.A. Mumenthaler arch. GE, F. Muttoni arch. TI, O. Naegeli arch. TI, X. Nauer arch. ZH, L. Gabriel Nessim ing.méc. GE, Ed. Neuenschwander arch. ZH, M. Neuenschwander bau-ing. ZH, E. Neumann arch. ZH, H. Neukomm bau-ing. ZH, P.-A. Nicod g.rural/géom. VD, J.W. Nicole g.rural/géom. VD, L. Nicole chim./phys. VD, G. Nicollier ing.civil VD, J.-P. Nidegger ing.civil FR, M. Niedermaier arch. WA, P. Nierlé arch. GE, E. Peter Nigg arch. ZH, I. Niggli arch. ZH, Z. Nikolic bau-ing. ZH, M.-O. Nissou ing.méc. VD, R. Noel ing.civil GE, A. Noetzli arch. ZH, A. Noll arch. TI, R. Noser arch. ZH, T. Noser arch. ZH, R. Notari arch. TI, J.-J. Oberson arch. GE, F. Oboni ing.civil VD, Ph. Oesch arch. NE, H.P. Oeschger arch. ZH, O. Opran ing.civil VD, L. Ortelli arch. TI, A. Ortis arch. GE, J.-P. Ortis arch. GE, P. Osterwalder bau-ing. ZH, E. Ostinelli arch. TI, L. Ott arch. SH, R. Ott arch. SH, Fk Alwin Otten ing.civil GE, R. Georg Otto arch. BS, S. Pagnamenta arch. TI, Ed. Paillax ing.civil VD, M. Paladi arch. VD, A. Palma de la Pena arch. GE, O. Pampuri arch. TI, D. Papadaniél arch. VD, G.M. Papilloud ing.civil VD, P. Parietti ing.civil JU, L.-D. Paschoud ing.él. VD, Ph. Pavid ing.civil VD, L. Payot arch. GE, P. Pedrazzini arch. TI, V. Pedrocchi arch. TI, A. Peissard arch. BS, Cl. Pellegrini arch. TI, J. Pellegrino arch. VD, J.-P. Perraudin arch. VS, J. Perret ing.civil VD, S. Perucchi bau-ing. ZH, Ch. Perrier arch. VD, W. Peterhans arch. BE, J.-F. Pétrignat ing.civil VD, B. Petrucci ing.civil VD, J. Peyraud ing.civil FR, G. Pezzoli arch. VD, H.B. Pfister bau-ing. ZH, R. Pfister arch. ZH, U. Pflighard bau-ing. ZH, N. Pham arch. VD, A. Piccone arch. ZH, J.-A. Pidoux ing.civil VD, M.-J. Pieri-Comte arch. BE, J.-F. Pierrehumbert ing.civil NE, H. Pignuet ing.civil VD, J.-Cl. Pignuet ing.civil VD, F. Pilloud g.rural/géom. VD, A. Pini arch. BE, J.-Cl. Python arch. VD, J. Pitteloud ing.méc. VD, J.-M. Pittet ing.civil VD, Ch. Plater-Zyberk ing.civil FR, B. Plattner arch. VS, B. Plojuoz arch. GE, R. Plum arch. TI, A. Poget ing.civil GE, M. Pola bau-ing. ZH, N. Pola Zuber géol./natw. ZH, Y. Polak ing.civil GE, J. Ponti ing.civil GE, U. M. Popp masch.ing. ZH, F. Porcellana arch. VD, P.-S. Porret ing.méc. NE, J.-Cl. Portier arch. GE, R. Portmann arch. VD, A. Posseret arch. TG, P. Prader arch. ing.civil VD, R. Praplan arch. GE, E. Prati arch. GE, M.-A. Prénat arch. VD, M. Prévot arch. ZH, R. Prim arch. SG, B. Primault and.fach. ZH, A. Prongue Salvadé arch. VD, D.-A. Prout arch. GE, R. Python-Larbi ing.civil VD, P. Quarella arch. SG, J. Quattropani-Nicolas arch. VD, R. Quincerot arch. GE, Cl. Racine bau-ing. ZH, R. Raderschall and.fach. ZH, V. Raebler ing.méc. VD, S. Georg Ragaz arch. BE, A. Rais arch. JU, F. Ramser and.fach. ZH, G.-M. Ramin ing.civil VD, K. Rapp and.fach. ZH, E.F. Rausser arch. BE, J.-M. Raviglione ing.civil GE, G. Ré ing.civil TI, G. Rechsteiner ing.civil VD, L. Recordon chim./phys. VD, P. Regamey g.rural/géom. VD, D. Reist arch. BS, F.Ch. Renaud arch. ZH, O. Renaud g.rural/géom. VD, Ph.R. Renaud arch. GE, P.-A. Renaud arch. GE, H. Rentschler arch. ZH, D. Reverdin arch. GE, J.-L. Reymond arch. VD, H. Reymondin arch. WA, G. Rhally arch. FR, J.-M. Ribl ing.civil FR, G. Rieder arch. VD, A. Rigert arch. WA, M.G. Ritter arch. BS, S. Rivolta ing.civil VD, H. Robert-Charrue arch. JU, A. Robiolio arch. FR, H. Roduner arch. BS, R.-R. Roduner arch. TI, W. Rohner arch. GE, P. Rohr éling. ZH, M. Rohweider ing.civil ZH, Cl. ROLLIER arch. NE, A. Roost arch. BE, Ph. Rosse arch. GE, R. Rossier arch. VD, D. Rosset arch. FR, G.M. Rossi arch. VD, M. Rotach arch. GE, B. Roth arch. TG, U.-B. Roth arch. ZH, V. Roth arch. ZH, J. Roulet arch. GE, G. Rouvinez arch. VS, A. Rouyer arch. VD, D. Roy arch. BE, H.-P. Ruasch masch.ing. ZH, R. Ruata arch. GE, A. Rudaz g.rural/géom. VD, H. Rüeegg arch. BS, H.R. Rüeegg arch. ZH, A.G. Rüeegg-Zollikofer arch. BS, A. Rüeegg arch. ZH, E. Rüeegg arch. WI, M. Ruetzchi arch. VD, A. Rufer ing.civil JU, C. Ruffieux-Chehab arch. FR, A. Ruhr chim. ZH, Ed. Rupper kultur/verm. ZH, T. Ruppen arch. BE, F. Rutishauser arch. BE, F. Rutishauser bau-ing. ZH, W. Rutishauser bau-ing. ZH, L. Rutsch ing.civil GE, H. Rutz kultur/verm. ZH, L. Sachs arch. ZH, A. Salis arch. ZH, F. Salvioni arch. TI, Ch. Sand arch. ZH, M. Sauer arch. ZH, R. Sansonnens ing.civil GE, W. Sauti bau-ing. ZH, P. Santschi autres br. VD, Ph. Sarrasin ing.civil VD, P. Sartorio arch. GE, A. Sartoris arch. VD, G. Sartoris ing.civil TI, Ch. Sattler arch. ZH, Th. Sauvign arch. GE, E. Schaff chim./phys. VD, G. Schabrun bau-ing. ZH, S.M. Schäfer arch. ZH, U. Schäfer arch. ZH, M. Schaeffle arch. ZH, St.

Schafroth arch. ZH, U. Schälchli kultur/verm. ZH, J.S. Schär arch. GE, O. Schäublin arch. ZH, C. Schaufelberger bau-ing. ZH, G. Scheibler arch. ZH, A. Scheitlin arch. WA, H. Schellenberger bau-ing. ZH, A. Schenk arch. ZH, B. Schenk g.rural/géom. VD, W. Schenk ing.él. FR, A. Schenker arch. FR, M. Scherrer arch. ZH, R. Scheurer bau-ing. ZH, G. Schiller informatik-ing/komm-ing. ZH, J. Schilling arch. ZH, J. Schindler bau-ing. ZH, W. Schindler arch. ZH, W. Schläpfer arch. ZH, H. Schlegel arch. ZH, U. Schlegel arch. ZH, A. Schleiss bau-ing. ZH, H. Ulrich Schlotterbek arch. ZH, R.A. Schlund kultur/verm. ZH, M. Schlup arch. BE, Ch. Schmid arch. ZH, G. Schmid arch. ZH, J.-P. Schmid arch. VD, P.-P. Schmid arch. VS, B. Schmidt arch. GE, W. Schmidt arch. TI, T.R. Schneider géol/natw. ZH, T. Schnellmann arch. ZH, B. Schnitter arch. ZH, R. Schoch arch. ZH, H.R. Schollenberger arch. ZH, W. Schoop ing.civil FR, J.-P. Schopfer ing.civil VD, Ch. Schuepp arch. ZH, H. Schürer bau-ing. ZH, H. von Schulthess éling. ZH, E. B. Schumacher arch. ZH, D. Schürer arch. ZH, M.F. Schurter géol/natw. ZH, P. Schweizer ing.civil GE, R. Senhauser arch. TI, G.B. Sidler arch. ZH, R. Siegenthaler bau-ing. ZH, H. Siegle arch. GE, A. Siegwart arch. VD, B. Sievers kultur/verm. ZH, A. Signer arch. ZH, S. Signer arch. BE, G.M. Sigut masch.ing. ZH, M. Sik arch. ZH, Ch. Simmier arch. SG, J. Singer arch. TG, Ch. Smith arch. VD, L. Snider Ramseyer arch. VD, L. Snozzi arch. TI, E. Söderström ing.civil VD, R. Sonderegger arch. GE, A. Soppelsa arch. VD, A. Spagnol ing.civil VD, J.-P. Stefani arch. GE, G. Spiess arch. ZH, G. Spinner ing.méc. VD, A. Spiro arch. ZH, A. Spitsas arch. GE, P. Spleiss masch.ing. ZH, J. Sprecher masch.ing. ZH, M. Spühler arch. ZH, D. Spycher arch. FR, A. Squaratti ing.civil VS, N. Staehli-Canetta arch. GE, E. Stahel bau-ing. WA, K. Staudacher bau-ing. ZH, S. Steckner bau-ing. BS, C. Steffen arch. GE, P. Steger arch. ZH, K. Steib arch. BS, W. Steib arch. BS, A. Steiger ing.civil GE, M. Steiger arch. BA, P. Steiger arch. ZH, R. Steiger bau-ing. ZH, F. Steinbrüchel arch. ZH, R. Steinegger bau-ing. ZH, H. Steiner arch. ZH, B. Stempfling ing.civil FR, H.-P. Stocker bau-ing. BE, J. Stocker arch. ZH, J. Stöckli arch. ZH, R. Stoos arch. AG, J. de Stoutz arch. ZH, E. Strebel arch.

ZH, A. Streich arch. ZH, H.R. Streit arch. ZH, L.J. Streuli bau-ing. ZH, G.W. Strickler arch. ZH, F. Stuby arch. VD, E. Stucki bau-ing. ZH, D. Stucky kultur/verm. ZH, D. Studer ing. ZH, Ch. Studer arch. ZH, D. Studer arch. ZH, Ph. Studer ing.civil VD, I. Stürm arch. ZH, F. Stüssi arch. ZH, G. Stüssi arch. GE, R. Stutz arch. ZH, J. Stutz arch. ZH, G. Stutz arch. ZH, P. Stutz arch. WI, J. Suard arch. VD, Ch. Sumi arch. ZH, E. Sumi ing.civil VD, N. Surchat Vial arch. VD, A. Suter kultur/verm. ZH, O. Svidén arch. GE, M. Syfrig arch. WA, P. Tanari arch. GE, W. Tangemann arch. ZH, M. Tanner arch. NE, R. Tanner masch.ing. ZH, R. Tanner arch. WI, M.A. Tappy ing.civil VD, B. Tardin arch. VD, W. Tehlar arch. ZH, A. Tellenbach ing.civil JU, F.B. Thalmann arch. ZH, G. Thalmann bau-ing. ZH, T. Theus arch. ZH, Ch. P. Thévenaz arch. VD, Ch. Thibaud-Zingg arch. VD, J.-L. Thibaud arch. VD, Ch. Thommen arch. ZH, J.-F. Thonney ing.civil VD, H. Thorens g.rural/géom. VD, J.-P. Thuillard ing.civil NE, Cl. Thurler g.rural/géom. VD, O. Thurnherr arch. GE, F. Thyges arch. ZH, E. Tietz arch. ZH, A. Tirziu arch. ZH, P.W. Tittel arch. ZH, H. Tomschin arch. ZH, K. Tomic arch. GE, G. Tournier arch. GE, M. Trautmann arch. VS, J. Triplet ing.civil FR, M. Trokay arch. VD, J.-L. Truan arch. VD, J.-J. Truffer g.rural/géol. VD, D. Truniger arch. ZH, M. Tschander arch. ZH, D. Tschudy arch. ZH, M. Untermähler arch. ZH, Th. Urfer arch. FR, J. Urner ing.civil GE, L. Vacchini arch. TI, J. Van Dyk bau-ing. ZH, P. Varone arch. VS, J.-P. Varrin ing.civil VD, Ph. Vasey arch. GE, B. Vatter arch. BE, Cl. Vaucher arch. ZH, B. Verdon arch. VD, P. Vernier ing.civil VD, E. Vetterli bau-ing. ZH, J. Vicari arch. VD, F. Vischer arch. BS, R. Visini arch. ZH, R. Vittone arch. VD, J.E. Vogel arch. ZH, M. Vogel arch. ZH, V. Vogel-Baumgartner arch. ZH, D. Vogt arch. ZH, R. Vogt arch. BE, R. Vogt bau-ing. ZH, M. Voillat arch. VS, N. Voinesco ing.méc. VD, R. Vollenweider arch. ZH, J.-P. Vouga arch. VD, S. Vuarraz arch. GE, R. Vuillfray géol/sc.natur. VD, J.-P. Vuille chim/phys. VD, Cl.-A. Vuillerat g.rural/géom. VD, D. Waelchli arch. VD, H. Waldburger ing.civil VD, J.-P. Waldmeyer ing.civil VD, Th. Waldvogel arch. NE, U. Walser bau-ing. ZH, P. Waltenspühl ing.civil GE, H. Wandler arch. ZH, H.

Waser arch. ZH, Cl.-B. Wasserfallen arch. VD, M. Wassmer arch. ZH, R. Wassmer informatik-ing/komm-ing. ZH, J. Watter arch. ZH, M. Wealen arch. VS, E. Weber arch. VD, G. Weber arch. BS, R.A. Weber bau-ing. ZH, Walter Weber ing.civil VD, E. de Weck arch. BE, J.-Cl. von der Weid ing.civil FR, U. A. Weidmann éling. ZH, R.A. Weilenmann arch. ZH, P. Simon Weiller forst-ing. ZH, K.W. Weirich bau-ing. WA, L. Weiss arch. ZH, H. von Weissenfluh arch. AG, K. Wenaweser arch. ZH, H. Wenger arch. VS, P. Wenger arch. VS, R. Werffeli kultur/verm. ZH, J. Widmann arch. VS, A. Widmer arch. VS, B. Widmer arch. ZH, D.M. Widmer arch. WA, R. Widmer arch. ZH, Ch. Wiesmann arch. BE, C. Wigger arch. ZH, N.I. Wild bau-ing. ZH, R. Willomet arch. VD, H. Winiger bau-ing. ZH, F. Wintermark arch. VD, E. Wirth arch. ZH, B. Witschi arch. ZH, D. Wittwer arch. BE, G. Wittwer arch. ZH, U. Wolf arch. ZH, D. Wronsky arch. BS, W. Würth bau-ing. ZH, G.U. Wulff bau-ing. ZH, D. Wurlod arch. VD, G. Wurlod arch. VD, P. Würmli bau-ing. ZH, W. Wurth arch. ZH, J.-M. M. Yokoyama ing.civil VD, F. Zanetti arch. ZH, D. Zanghi arch. GE, L. Zanini arch. GE, U. Zbinden arch. ZH, R. Zehnder arch. ZH, G. Zenobi bau-ing. ZH, W. Ziebold arch. ZH, H. Zimmermann bau-ing. ZH, K. Zimmermann arch. ZH, U. Zimmermann ing.civil GE, B. Zinsli arch. ZH, B.J. Zoelly arch. ZH, P. Zoelly arch. ZH, M. Zolliker arch. VD, K. Züger arch. ZH, A.R. Zuhle arch. FR, K. Zumbühl arch. ZH, P. Zumthor arch. GR, Ch. D. Zurbriggen arch. VS, B. Zurbuchen arch. VD, M. Zurbuchen-Henz arch. VD, J. Zweifel arch. ZH.

Ingenieure und Architekten, Selbständige und Angestellte: Dies betrifft uns alle, weil eine Abschwächung der Leistungsqualität wegen Dumping zur Aufweichung des SIA und zur Entwertung unserer Berufe führen würde!

## Zuschriften

### Papierqualität

#### Zum «Standpunkt» in SI+A 5, 25.1.96

Ihr Artikel hat mich gefreut - und auch herausgefordert. Ich habe selbst in verantwortlicher Position in einer mittleren Firma seinerzeit mitgeholfen, ein Qualitätssystem aufzubauen. Erfolgreich? Die Geschichte der Firma wird es weisen müssen. Die angedeutete Herausforderung aber versuche ich durch meinen folgenden Kommentar anzunehmen.

Sie haben ins Schwarze getroffen! Allerdings nicht ganz ins Zentrum - vielleicht ein «angerissener Dreier» rechts unten? (Nächstes Mal etwas leichter Druckpunkt fassen!) Nun aber Spass nicht beiseite - und zu meinem Kommentar: Sie zielen auf den gesunden Menschenverstand. Das ist lobenswert, aber geht leider oft daneben. Nicht weil der Druckpunkt nicht erwirkt würde, aber weil vielerorts das Ziel, eben der gesunde Verstand, sofern überhaupt auszumachen, mindestens stark vernebelt ist. Also schießt man mit Kanonen auf Spatzen (oder mit Qualitätshandbüchern auf Konstruktionsingenieure und andere kleine Fische) und hofft, der Kunde zahle die Munition. Was bereits das erste Ding,

das Sie bei dieser Geschichte interessiert, etwas aufhellt: Den sinnlosen Papierkrieg soll natürlich der Kunde bezahlen - aber er tut es nur so lange er selbst auch nichts merkt (s.o. «gesunder Verstand») - und wenn er mit Zahlen aufhört, gehen öfters beide pleite. Das zweite Ding, das Sie interessiert, kann man verstehen, wenn man bedenkt, dass viele heute massgebende Personen eben ihre Erfahrungen (oder ihre Managementkurse) während der Boomjahre gemacht haben, also mitbekamen, dass Prestige und «wichtig sein» vor allem davon abhängen, wie viele brave Leute man «unter sich» habe - der Kunde wird sie schon bezahlen.

Was tun? Sie sagen es selbst (und da bin ich mit Ihnen ganz einverstanden): Begeisterte (oder muss ich sagen «motivierte»), selbständige, innovative und lernfähige Leute am richtigen Ort einsetzen und daran gewöhnen, tatsächlich genau das zu geben, was ihre Kunden erwarten. Zum Beispiel Architekten und Ingenieure, die sind doch (fast) alle von dieser Sorte - also da geht sicher nichts schief, da ist Qualitätssicherung kein Problem.

Nur - (aha, jetzt kommt doch noch das Aber?) warum stürzen dann Schwimmbaddächer ein, warum müssen

Autobahnbrücken nach wenigen Jahren saniert werden, warum funktioniert die S-Bahn nur mühsam, warum ist auf den Flachdächern der Wasserablauf immer am höchsten Punkt, warum läuft meine neue Software erst nach wiederholtem Debuggen (deutsch und kundenfreundlich für abstürzen), warum..., warum..., warum...?

Ist es vielleicht doch nötig, sich mit Qualitätsfragen auseinanderzusetzen? Ich denke ja! Aber - man sollte das Q-Zertifikat durch ein V-Zertifikat ersetzen. V für Verantwortung. Die Firma erhält es, die glaubhaft zeigen kann, dass bei ihr jeder, auch der Chef, selbst dafür gerade steht, dass die von ihm gelieferte Arbeit vollständig und genau dem entspricht, was der Empfänger von der Arbeit erwartet hat! Dann geht es auch ohne Ordner mit Stößen von Papier und ohne zahlreiche Stabstellen. Aber ohne Führung, ohne Ausbildung und ohne Verantwortungsbewusstsein geht es nicht.

So einfach könnte das sein - es setze allerdings voraus, dass die rare Ware «gesunder Verstand» breiter gestreut wäre.

Dr. Willy-Fritz Grütter, Muri BE